



Manual de utilizare DETECTOR MONOGAZ SST1

CITIȚI ÎNAINTE DE UTILIZARE

Detectoarele de gaz SST1 sunt dispozitive personale de siguranță concepute pentru a detecta prezența anumitor gaze toxice, cum ar fi: hidrogen sulfurat (H₂S), monoxid de carbon (CO), dioxid de sulf (SO₂), deficit de oxigen (O₂), metil mercaptan (CH₃S), hidrogen (H₂), amoniac (NH₃) sau fosfină (PH₃). Din motive de siguranță, utilizatorii trebuie să fie instruiți corespunzător cu privire la utilizarea echipamentului și la acțiunile corespunzătoare în cazul unei stări de alarmă.

WARNING

- Do not attempt to replace the internal components. This will void the intrinsic safety rating and will void the warranty of the product. Unless replaced with original WatchGas parts.
- Periodically test the response of the sensor by exposing the detector to a target gas concentration that exceeds the alarm setpoint. Manually verify that the audible, vibration and visual alarms are activated.
- Ensure the monitor is switched on, sensor and audible port are clean prior to use.

CAUTION/SPECIAL CONDITIONS

- All inspection should be performed in a clean and hazardous free environment.
- The detector can be cleaned with a soft damp cloth using a neutral cleaner (e.g ACL Staticide). NOTE: Do not use solvents, soaps or polishes.
- Bump test the response of the sensor by exposing the detector to a target gas concentration that exceeds the alarm setpoint. Manually verify that the audible, vibration and visual alarms are activated.
- This product is a gas detector, not a measuring device.
- Ensure the monitor is switched on, sensor and audible port are clean prior to use.

- For optimal performance, periodically zero the sensor in a normal atmosphere (20.9 % v/v O₂) that is free of hazardous gas.
- Activate the detector before activation date on the box or inspect battery capacity.
- The equipment is intended for use in hazardous atmosphere in air with normal oxygen content not exceeding 21 % v/v.
- The end-user shall contact equipment manufacturer if the antistatic film on the LCD display is damaged.

AVERTISSEMENT

- N'essayez pas de remplacer les composants internes. Cela affectera la cote de sécurité intrinsèque et annulera la garantie du produit. Sauf si elles sont remplacées par des pièces d'origine WatchGas.
- Testez périodiquement la réponse du capteur en exposant le détecteur à une concentration de gaz cible qui dépasse le point de consigne d'alarme. Vérifiez manuellement que les alarmes sonores, vibratoires et visuelles sont activées.
- Assurez-vous que le moniteur est allumé, que le capteur et le port sonore sont propres avant utilisation.

MISE EN GARDE / CONDITIONS PARTICULIÈRES D'UTILISATION

- Toutes les inspections doivent être effectuées dans un environnement sans danger.
- Le détecteur peut être nettoyé avec un chiffon doux et humide à l'aide d'un nettoyant neutre (par exemple ACL Staticide). REMARQUE: N'utilisez pas de solvants, de savons ou de produits à polir.
- Testez la réponse du capteur en exposant le détecteur à une concentration de gaz cible qui dépasse le point de consigne d'alarme. Vérifiez manuellement que les alarmes sonores, vibratoires et visuelles sont activées.
- Ce produit est un détecteur de gaz et non un appareil de mesure.
- Assurez-vous que le moniteur est allumé, que le capteur et le port sonore sont propres avant utilisation.
- Pour des performances optimales, mettez périodiquement à zéro le capteur dans une atmosphère normale (20,9 % v/v O₂) exempte de gaz dangereux.
- Activez le détecteur avant la date d'activation sur la boîte ou inspectez la capacité de la batterie.
- L'équipement est destiné à être utilisé dans une atmosphère dangereuse dans l'air avec une teneur normale en oxygène ne dépassant pas 21 % v/v (valeur typique).
- L'utilisateur final doit contacter le fabricant de l'équipement si le film antistatique de l'écran LCD est endommagé.

1 2



ALARMĂ	Notificare de alarmă
LOW	Low Alarm (Alarmă de nivel scăzut)
HIGH	High Alarm (Alarmă de nivel ridicat)
STEL	STEL (Alarmă de expunere pe termen scurt)
TWA	TWA (Alarmă de nivel mediu ponderat în timp)

SENZORI	
H ₂ S	Senzor de hidrogen sulfurat
CO	Senzor de monoxid de carbon
O ₂	Senzor de oxigen
SO ₂	Senzor de dioxid de sulf

AVERTISMENTE	
LOCK	Unitate exspirată/Defectiune de circuit
⚠	Conformitate/diagnosticare eșuată
⚡	Nivelul maxim al alarmei detectat în ultimele 24 ore

INFORMATII	
⌚	Produs conform
⌚	Produs neconform
CAL	Este necesară calibrarea
BUMP	Este necesară testarea răspunsului

UNITATE DE MĂSURĂ	
%	Procent de volum (O ₂)
PPM	Părți pe milion (H ₂ S/CO/SO ₂)
MG/M3	Miliigrame pe metru cub

TIMP	
⌚	Ceas care indică timpul real
MM	Luni de valabilitate a dispozitivului rămase
DD	Zile de valabilitate a dispozitivului rămase

- For optimal performance, periodically zero the sensor in a normal atmosphere (20.9 % v/v O₂) that is free of hazardous gas.
- Activate the detector before activation date on the box or inspect battery capacity.
- The equipment is intended for use in hazardous atmosphere in air with normal oxygen content not exceeding 21 % v/v.
- The end-user shall contact equipment manufacturer if the antistatic film on the LCD display is damaged.

AVERTISMENT

- Nă încercați să înlocuți componente interne. Acest lucru va anula evaluarea proprie de siguranță și va anula garanția produsului. Cu excepția cazului în care înlocuirea se face cu piese originale WatchGas. Testați periodic răspunsul senzorului expunând detectorul la o concentrație de gaz tintă care depășește valoarea de referință a alarmei. Verificați manual dacă alarmele sonore, vibratoare și semnalele vizuale sunt activate.
- Asigurați-vă că monitorul este pornit, iar senzorul și portul audio sunt curate înainte de utilizare.

ATENȚIONARE/CONDIȚII SPECIALE

- Toate inspectările trebuie efectuate într-un mediu curat și lipsit de pericole. Detectorul poate fi curătat cu o cărpă moale și umedă, folosind un produs de curățare neutră (de exemplu, ACL Staticide). NOTĂ: Nu folosiți solventi, săpunuri sau produse de lustruit.
- Testați periodic răspunsul senzorului prin expunerea detectorului la o concentrație de gaz tintă care depășește valoarea de referință a alarmei. Verificați manual dacă alarmele sonore, vibratoare și semnalele vizuale sunt activate.
- Acest produs este un detector de gaz, nu un dispozitiv de măsurare.
- Asigurați-vă că monitorul este pornit, iar senzorul și portul audio sunt curate înainte de utilizare.
- Pentru performanță optimă, resetați periodic senzorul în condiții atmosferice normale (20,9 % v/v O₂), fără gaze periculoase.
- Activați detectorul înainte de data activării aflată pe cutie sau inspectați capacitatea bateriei.
- Echipamentul este destinat utilizării în condiții atmosferice periculoase, în aer cu un conținut normal de oxigen, care nu depășește 21 % v/v.
- Utilizatorul final trebuie să contacteze producătorul echipamentului dacă pelicula antistatică de pe afișajul LCD este deteriorată.

Senzorii de gaze toxice (CO, H₂S, SO₂) nu necesită calibrare pe durata de viață a produsului (modelul de 2 și 3 ani). Cu toate acestea, recomandăm testarea răspunsului. Consultați recomandările noastre de testare a răspunsului menționate mai jos:

- Testați răspunsul în cazurile în care detectorul a fost supus unui impact fizic, unei scufundări în lichid, unui eveniment de alarmă de depășire a limitei, unei modificări de custodie sau ori de către ori performanța detectorului este pusă la îndoială.
- Testați răspunsul prin expunerea detectorului la o concentrație de gaz tintă care depășește valorile minime de alarmă. Testul de răspuns trebuie efectuat manual și asigurați-vă că îl efectuați într-un mediu cu aer curat.

- Dacă o unitate nu trece testul de răspuns, vă rugăm să calibrati detectorul. În cazul în care calibrarea unității eșuează, vă rugăm să întrerupeti utilizarea detectorului (se blochează după 10 calibrări eșuate).
- Precizia detectorului SST1 depinde de calitatea gazelor tintă. Senzorii de gaze toxice nu trebuie calibrati dacă se află în garanție, dar am recomandat testarea regulată a răspunsului. SST1 este un detector de gaze, nu un analizor sau un dispozitiv de măsurare a gazelor.
- Detectorul SST1 conține o baterie cu litiu care trebuie eliminată în mod corect. Verificați reglementările locale.
- Modelele SST1 de 2 și 3 ani: nu încercați să înlocuți bateria sau senzorul, acest produs este proiectat pentru a fi de unică folosință. Schimbarea acestor componente va anula garanția.
- Dacă sunteți orice defecțiune sau aveți probleme tehnice, vă rugăm să contactați WatchGas sau un partener local verificat.

1. PREZENTARE GENERALĂ A DISPOZITIVULUI

SST1 este un dispozitiv portabil, monogaz, disponibil în modele de unică folosință sau reparabile. Versiunea de unică folosință funcționează timp de 2 sau 3 ani (O₂ și SO₂ sunt disponibile numai pentru 2 ani) și sunt concepute pentru a fi dispozitive fără întreținere. Nu este nevoie să înlocuți senzori, baterii sau alte componente cheie. Modelul SST1 reparabil are o durată de viață a bateriei de cel puțin 2 ani. În funcție de modelul ales, SST1 poate detecta prezența următoarelor gaze: H₂S (hidrogen sulfurat), CO (monoxid de carbon), SO₂ (dioxid de sulf), deficit de oxigen (O₂), metil mercaptan (CH₃S), hidrogen (H₂), amoniac (NH₃) și fosfină (PH₃). Apoi, acesta dă un semnal de alarmă de nivel scăzut și de nivel ridicat pentru a alerta utilizatorii cu privire la prezența gazului (SST1 și TWA pe SST1 reparabil).

SST1 este proiectat pentru a fi utilizat cu urmărită. Cu ajutorul unui singur buton și cu utilizarea NFC, dispozitivul este ușor de configurație și oferă conformitate deplină. Prin designul său robust, poate rezista în cele mai dure medii industriale și protejează utilizatorii împotriva expunerii la gaze.

ECRANUL

ATENȚIE: dacă pictogramile lipesc de pe ecran sau dacă acesta nu poate fi citit clar, vă rugăm să contactați WatchGas sau partenerul local autorizat.

Detectorul utilizează un ecran LCD pentru a-și afișa vizual starea. În absența gazului, modul în timp real va afișa cîteva informații. În cazul în care gazul este prezent, ecranul va fi înlocuit automat cu un ecran care afișează concentrația gazului.

4

3. UTILIZARE ZILNICĂ ECRAN DE INFORMAȚII



O apăsare scurtă a butonului permite analizarea informațiilor dispozitivului



Apăsați scurt

1. Senzor



2. Expunere maximă

8. Carcasă

9. Clemă crocodil

10. Număr de serie

11. Antena NFC

12. Etichetă de certificare

6. Buton

7. Senzor

4. Protectie împotriva zgârieturilor ecranului

5. Identificarea gazului

6. Buton

7. Senzor

8. Carcasă

9. Clemă crocodil

10. Număr de serie

11. Antena NFC

12. Etichetă de certificare

1. Senzor

2. Expunere maximă

3. Clemă crocodil

4. Protectie împotriva zgârieturilor ecranului

5. Identificarea gazului

6. Buton

7. Senzor

8. Carcasă

9. Clemă crocodil

10. Număr de serie

11. Antena NFC

12. Etichetă de certificare

1. Senzor

2. Expunere maximă

3. Clemă crocodil

4. Protectie împotriva zgârieturilor ecranului

5. Identificarea gazului

6. Buton

7. Senzor

8. Carcasă

9. Clemă crocodil

10. Număr de serie

11. Antena NFC

12. Etichetă de certificare

1. Senzor

2. Expunere maximă

3. Clemă crocodil

4. Protectie împotriva zgârieturilor ecranului

5. Identificarea gazului

6. Buton

7. Senzor

8. Carcasă

9. Clemă crocodil

10. Număr de serie

11. Antena NFC

12. Etichetă de certificare

1. Senzor

2. Expunere maximă

3. Clemă crocodil

4. Protectie împotriva zgârieturilor ecranului

5. Identificarea gazului

6. Buton

7. Senzor

8. Carcasă

9. Clemă crocodil

10. Număr de serie

11. Antena NFC

12. Etichetă de certificare

1. Senzor

2. Expunere maximă

3. Clemă crocodil

4. Protectie împotriva zgârieturilor ecranului

5. Identificarea gazului

6. Buton

7. Senzor

8. Carcasă

9. Clemă crocodil

10. Număr de serie

11. Antena NFC

12. Etichetă de certificare

1. Senzor

2. Expunere maximă

3. Clemă crocodil

4. Protectie împotriva zgârieturilor ecranului

5. Identificarea gazului

6. Buton

7. Senzor

8. Carcasă

9. Clemă crocodil

10. Număr de serie

11. Antena NFC

12. Etichetă de certificare

1. Senzor

2. Expunere maximă

3. Clemă crocodil

4. Protectie împotriva zgârieturilor ecranului

5. Identificarea gazului

6. Buton

7. Senzor

8. Carcasă

9. Clemă crocodil

10. Număr de serie

11. Antena NFC

12. Etichetă de certificare

1. Senzor

2. Expunere maximă

3. Clemă crocodil

4. Protectie împotriva zgârieturilor ecranului

5. Identificarea gazului

6. Buton

7. Senzor

8. Carcasă

9. Clemă crocodil

10. Număr de serie

11. Antena NFC

